



EL FELANIGENSE

SEMANARIO DE INTERESES LOCALES

Redacción y Administración: Calle Mayor, 37, Felanitx.

Año XLVIII

Sábado 21 de Febrero de 1931.

Núm. 2824

El discurso *Urbi et orbi* de Su Santidad el Papa, transmitido por T. S. H.

Palabras del inventor

El emocionante mensaje de Marconi empieza diciendo:

"Tengo el altísimo honor de anunciar que dentro de pocos instantes el Sumo Pontífice Pío XI inaugurará la estación "Radio" del Estado de la Ciudad del Vaticano.

Las ondas eléctricas transportarán al través del espacio a todo el mundo su palabra de paz y bendición."

"Cerca de veinte siglos lleva el Romano Pontífice haciendo oír en el mundo la palabra de su divino Maestro; pero ésta es la primera vez que su viva voz puede ser escuchada simultáneamente en toda la superficie de la tierra."

"Con la ayuda de Dios, que tantas misteriosas fuerzas de la naturaleza pone a disposición de la humanidad, he podido preparar este instrumento que proporcionará a los fieles de todo el mundo el consuelo de oír la voz del Padre Santo."

"Beatísimo Padre: Os entrego la obra que Vuestra Santidad se ha dignado confiarme: Vuestra Augusta presencia consagra hoy su terminación."

"Dignaos, Padre Santo, hacer oír vuestra augusta palabra al mundo."

Habla el Papa

"Al mundo entero: Siendo por secreto designio de Dios, Sucesor del Príncipe de los Apóstoles, de Aquel cuya doctrina y predicación han sido destacadas por orden divina a toda criatura, y pudiendo servirnos por primera vez desde aquí del admirable invento de Marconi, nos dirigimos en primer lugar a los hombres y a todo lo creado, diciéndoles las palabras mismas de la Sagrada Escritura. "Escuchad, oh fieles, lo que voy a deciros; escuchad, naciones, aplicad vuestro oído todos los que pobláis el globo, estando unidos el pobre y el rico en un mismo pensamiento; escuchad, continentes, escuchad, pueblos apartados."

"Sea dirigido en primer lugar a Dios. Nuestro primer pensamiento y Nuestra primera palabra. Gloria a Dios en las alturas y paz en la tierra a los hombres de buena voluntad. Gloria a Dios, que en nuestros días ha dado a los hombres el poder de hacer llegar su palabra hasta los confines de la tierra, y paz a la tierra en la que Nos somos representante del Divino Redentor Jesucristo, que vino a anunciar la paz a los que están próximos y a los que están lejanos, pacificando con su Sangre derramada sobre la Cruz todo lo que está sobre la tierra y a todo lo que hay en el cielo."

"A los católicos en segundo lugar. Al dirigirnos a los hombres, el Apóstol Nos ordena que hagamos bien a todos, pero principalmente a los que participan de la fe. Conviene que dirijamos nuestra primera palabra a todos aquellos que formando parte de la familia del rebaño del Señor, que es la Iglesia Católica, Nos llaman con el dulce nombre de Padre. Nos dirigimos a las ovejas y a los corderos, a los padres y a los hijos, a todos aquellos que el Pastor y Rey Supremo Jesucristo nos ha encargado apacentar y guiar."

"A la jerarquía: Vosotros que sois nuestros íntimos colaboradores, Cardenales de la Santa Iglesia Romana, Patriarcas, Arzobispos, Obispos, Prelados, sacerdotes en todos los grados de la jerarquía, objeto principal de

nuestra constante solicitud y que sois al mismo tiempo los auxiliares de nuestro cargo. Os rogamos que cada uno de vosotros permanezca fiel a la vocación a la que ha sido llamado y continuéis con dignidad vuestra marcha en este camino. Apacentad el rebaño que está en medio de vosotros mismos, a fin de que cuando aparezca el Príncipe de los Pastores, recibáis eterna corona de gloria. Que el Dios de la paz que ha resucitado de entre los muertos, Nuestro Señor Jesucristo, el Gran Pastor de las ovejas, os forme de manera que cumpláis su voluntad cumpliendo en vosotros lo que a El agradare."

"A los religiosos. Y ahora es a vosotros a quien Nos hablamos, a vos-

los grandes y hermosos combates de la fe, vosotros confesáis generosamente vuestra fe, vosotros ganáis a los hombres y sembráis la semilla de los futuros cristianos. Nos os saludamos, oh vosotros que sois los grandes campeones de Cristo, y al mismo tiempo que a vosotros y con vosotros, saludamos a los sacerdotes indígenas y a los buenos catequistas que son los principales frutos de vuestro trabajo y ahora vuestros compañeros y coadjutores en vuestra labor."

A todos los fieles. Nuestro corazón se dirige hacia todos vosotros que sois los fieles de nuestra Sede episcopal y del mundo entero; hacia vosotros especialmente, que, como los primeros creyentes, hombres y mujeres pertene-

ros de la Divina Providencia, depositarios y dispensadores de sus bienes. Jesucristo mismo les ha recomendado a los pobres, y el Divino Juez será tanto más exigente con los ricos cuanto más hubieren recibido. Que se acuerden siempre de la palabra divina: ¡Ay de los ricos!

A los pobres en el Señor; exortamos a los pobres, que consideren la pobreza de Jesucristo y se acuerden de este ejemplo y de todas sus promesas, para que no pierdan el beneficio de las riquezas espirituales que se les ha dado más abundantes y fáciles. Y siempre esforzándose en mejorar su estado, como es lícito con bondad y rectitud de corazón, para que se hagan agradables al Señor y no presten oídos a la iniquidad."

"A los obreros y empleados. Pedimos vivamente también a los obreros y empleados, que evitando toda emulación hostil y toda lucha, unidos en una amistosa y fraternal alianza, pongan en común sus actividades respectivas, trabajo de dirección o de ejecución; y que no pidan sino lo que es justo y que no rehusen lo que es justo; que procuren la tranquilidad del orden tanto en particular como para bien de todos."

"A los afligidos y perseguidos. Es a vosotros a quienes Nos dirigimos en último término aunque sois los primeros en Nuestro pensamiento y en Nuestro corazón. Dirigimos nuestra palabra a todos los que sufrís desgracia y dolores, tribulaciones y adversidades, y especialmente a vosotros que soportáis aflicciones por causa de los enemigos de Dios y de los enemigos de la sociedad humana, dándoos la seguridad de Nuestra plegaria, y en la medida en que Nos sea posible recomendaros a la caridad de todos, os decimos en nombre de Cristo, del cual somos representante: Venid a mí todos los que estáis cargados y padecéis tribulación, que yo os ayudaré."

"Solamente Nos resta, para terminar, dar en el Nombre del Padre y del Hijo y del Espíritu Santo, la Bendición Apostólica *urbi et orbi*."

El Papa bendice a Felanitx

Con motivo de la recordación aniversaria de la coronación del actual Pontífice, nuestro Rdo. Párroco le dirigió el siguiente telegrama de adhesión:

Secretario Estado — Ciudad Vaticana

Clero, Comunidades religiosas, asociaciones piadosas parroquia renuevan entusiasta filial adhesión Beatísimo Padre suplicando bendición apostólica. — Párroco.

A cuyo despacho se recibió ayer, desde Italia, la siguiente cariñosa contestación:

Citta del Vaticano — Etat

Agradeciendo filiales sentimientos Su Santidad bendice clero, comunidades religiosas, asociaciones, fieles. — Cardinale Popelli.

otros, los hijos y las hijas de nuestra predilección, que observando no solamente los preceptos, sino también los deseos y consejos de vuestro Divino Esposo y Rey, en la observancia de vuestros votos santísimos y en la disciplina religiosa de toda la vida reemplazáis a los hijos de Dios a los cuales sostenéis con vuestras plegarias; a vosotros que enriquecéis la Iglesia con vuestra ciencia y con vuestra doctrina y la hacéis crecer por el ministerio de vuestra palabra y por las obras de vuestro apostolado. Participando de una vocación verdaderamente celeste y angélica, vosotros debéis conservar y velar este tesoro con tanto mayor cuidado cuanto este tesoro es el más precioso, no solamente para asegurar vuestra vocación, sino también para que el Corazón de vuestro Esposo y Rey pueda encontrar en vosotros como en servidores fidelísimos y muy obligados algún consuelo y reparación por las infinitas ofensas y negligencias con que los hombres corresponden a su amor inefable."

"A los misioneros. Nuestra palabra se dirige a vosotros, hijos e hijas amadísimos en Cristo, que bráis en el campo de las misiones y trabajáis para propagar allí la fe sagrada de Jesucristo y para extender su reinado como los primeros Apóstoles de la Iglesia. Vosotros también en los peligros, en los sufrimientos, en las necesidades y en las tribulaciones, estáis en Nuestra consideración."

Vosotros que estáis circuidos por toda clase de tribulaciones y aun a menudo entre cadenas, vosotros que derramáis vuestra sangre y sucumbís en

cientos al laicado, colaboráis en el apostolado con Nos, con Nuestros venerables Hermanos los Obispos y con los sacerdotes; hacia vosotros, pueblo de Dios y rebaño escogido; hacia vosotros que sois un sacerdocio real, una nación santa; un pueblo de divina adquisición; que vuestra modestia sea conocida de todos: todo lo que es verdadero, todo lo que es casto, todo lo que es justo, todo lo que es sano, todo lo que es amable y digno de recordación."

"A los fieles y a los disidentes. Hacia vosotros también se dirigen Nuestros pensamientos y Nuestras palabras, por muy lejos que todavía estéis de la fe y de la unidad de Cristo; por vosotros rogamos todos los días y ofrecemos a Dios y Señor del mundo el Santo Sacrificio, pidiendo ardientemente que os ilumine con su caridad y os conduzca y os una al rebaño, a fin de que pronto no haya sino un solo rebaño y un solo Pastor."

"A los gobernantes. Puesto que Nos debemos a todos, Nos decimos a los que gobiernan que ellos deben mandar con justicia y caridad para edificación y no para ruina, y que se acuerden siempre que todo poder viene de Dios y que deberán rendir a Dios una cuenta rigurosa de ese poder."

"A los pueblos. A ellos también les decimos que deben obedecer a sus superiores, no como a hombres, sino como a Dios, sabiendo que el que resiste a la autoridad legítima resiste a Dios y prepara su propia condenación."

A los ricos. Queremos hablar a los ricos y a los pobres. A los ricos les decimos que deben considerarse minis-

La nivelación social

IV

Hablando de nivelaciones y tratando ver si las hay en el corriente vivir de los hombres, forzosamente han de encontrarse desigualdades notorias; y si en algo hay semejanza completa y aplicación inexorable de las mismas leyes, es en el nacer y en el morir. El principio y el final de la vida humana es para todos igual, si no en la forma, al menos en los inapelables designios de realización."

De igual manera nace el hijo del indio y salvaje, que el hijo del hombre culto y civilizado; lo mismo el hijo del humilde jornalero, que el del más poderoso rey. Si en el morir hay alguna desigualdad, no proviene ésta de la diferencia en bienes de fortuna, pues si bien vemos que hay quienes mueren tranquilos y quienes agobiados de dolores, no es que obedezca a privilegios el agonizar de buena o de mala manera, pudiendo el rico evitarse los dolores, ni siendo tampoco preciso que el pobre haya de padecerlos. Esto obedece a otras causas que no es del caso explicar."

Otra de las igualdades de la vida es que nada absolutamente hemos traído a este mundo, ni tampoco nada saca-

remos de él cuando muramos; sólo el mérito de nuestras obras nos acompañará, según el apóstol San Juan.

De aquí podemos deducir la consecuencia de que es una manía pueril, una especie de locura, afanarnos por amontonar riquezas que no podemos llevarnos al morir. Con tener lo suficiente para la vida, debiera el hombre estar contento y satisfecho. Estamos por decir que los millonarios, esos que tienen de todo y de sobra, son los más tontos; porque se desvelaron por multiplicar su riqueza, forjaron sobre ella ilusiones y sueños dorados, y tanto se encumbraron en sus aspiraciones, que ni han de gozarse ni han de verlas realizadas, porque tanto más crece el deseo cuanto más se aproxima uno a la posesión.

Por gloton que sea un individuo, no comerá varias gallinas diarias; por remilgado que sea en el vestir, no se pondrá dos trajes a la vez. Por tanto, no es razonable ambicionar una cosa en tanta cantidad que no pueda ser aprovechada. Y si lo superfluo para nada sirve como se generaliza tanto el interés por reunir bienes sobrantes? Sólo el lujo y los vicios pueden ser los causantes de esa fiebre. Se pretende tener mucho para poder abusar mucho, sin tener en cuenta que el abuso de la vida lo que trae con toda seguridad son achaques prematuros, enfermedades sin cuento y una muerte temprana.

Y a pesar de todo, los obreros se declaran en huelga para reclamar aumento de salario; los empleados se sindicán, interrumpiendo los servicios públicos, para imponer que se les mejoren sus sueldos; todos piden, nadie se conforma. Y en realidad, a todos esos descontentos ¿les falta el Pan Nuestro de cada día? No, ni mucho menos. Son precisamente ellos los habituales concurrentes del café y del cine; su mesa está servida a lo caballero; pero anhelan más, siempre más.

Otro tanto puede decirse de los ricos, de los grandes propietarios, que, salvo honrosas excepciones, obran de manera todavía peor; si en su mano estuviera, para hartarse ellos dejarían morir de hambre al resto de la humanidad; con su lujo, escandalizan al pobre; con su alto rango se hacen odiosos; es como si públicamente renegaran del cristianismo, con sus obras, si no con sus palabras.

C. M. (Ll.)



SECCION LOCAL

El tiempo y el campo

Nadie esperaba un retroceso tan notorio en los rigores invernales, que se tenían ya por vencidos. Ha sido esta semana quizá la más cruda y de más diversa combinación meteorológica. A cambio de lluvias, que fueron casi nulas, enseñoreáronse de los aires todos los cambios más molestos de temperaturas disparatadas, y las congelaciones advertidas en muchas mañanas sobrepasaron en intensidad y dureza a las que batieron el record en el principio del invierno.

Para los campos no sabemos si esta reacción habrá sido perjudicial o sencillamente inofensiva y retrasante. De momento no la temen los agricultores, porque notan que en la plantación arbórea el almendro, que es el único frutal que en estos momentos tiene comprometida su cosecha, parece resistir a las inclemencias atmosféricas, con sólo un forzado constreñimiento de los avances de la floración, que estaba ya adelantadísima en los sitios más resguardados y en las variedades de despliegue primerizo. En cuanto a las sementeras, la situación actual será mas bien favorable que adversa, si resulta bien fundada la teoría de los campesinos, de que, detenida la vegetación foliácea por la acción del frío, pasan las actividades todas a las raíces de los sembrados, afianzándolas y robusteciéndolas en condiciones de poder dar un empuje máximo a la planta cuando vengan los días de buen tiempo, que ya no pueden tardar.

La velada literaria que con motivo de su cuarto aniversario celebró la Biblioteca Circulante de la Mujer, en el Salón de Actos de la Caja Rural, resultó brillantísima.

En tres noches sucesivas el salón fué insuficiente para contener la gran multitud que ansiosa de recreo y expansión, acudía a la representación teatral.

Todas las señoritas que en ella tomaron parte estuvieron acertadísimas en la representación de sus respectivos papeles. Plácemes a todas.

La conferencia, que es la nota dominante de cada aniversario, estuvo a cargo del Presidente de la Congregación Mariana de Palma, D. Gabriel Cortés. Desarrolló el interesantísimo tema "Cultura verdadera". Con su palabra clara, sencilla y abundante cautivó el auditorio, que coronó su labor con nutrida salva de aplausos.

Los empleados del Municipio han completado esta semana la canalización de aguas en la Plaza del Arrabal, empalmando diferentes tuberías destinadas al servicio público y al particular hasta una mitad de la calle del Obispo Puig.

De esta forma la céntrica Plaza queda en disposición de ser asfaltada sin ulteriores remociones del subsuelo, según es proyecto firme de la Corporación municipal.

Vinos

Mientras por una parte se anuncian las posibilidades de una próxima reanudación de las negociaciones comerciales con Francia, de las cuales podría venir la solución del problema vitivinícola, por otra llegan noticias de que los cosecheros franceses, juzgando insuficientemente protegidos sus cultivos, piden nuevos aumentos arancelarios sobre los vinos que se hayan de importar.

No es, por tanto, muy halagüeña la situación.

A última hora pudo encontrarse una combinación para que no sufriera merma el número de sermones semanales en la predicación cuaresmal de nuestra parroquia. Esta solución ha consistido en que el P. Tomás vaya a Santany y en su sustitución venga a Felanitx el presbítero santanyense don Gaspar Aguiló.

Así podrá haber sermón en nuestra parroquia los días en que es costumbre haberlo.

El pasado domingo tuvo lugar en el local del Bar Perú, la anunciada Asamblea convocada por el Comité organizador del Círculo Liberal, para inaugurar oficialmente dicho Círculo y proceder a la elección de cargos del nuevo Comité Local y Junta Directiva.

Mucho tiempo antes de la hora anunciada, estaba ya el local abarrotado de público simpaticante, con cara risueña y moral elevadísima dispuesto para la gran lucha electoral que se avecina.

Llegada la hora para la celebración del referido acto, se dió comienzo al mismo y después de breves saludos cordiales y prometedores, se procedió a la elección de cargos, cuyo resultado unánime fué el siguiente:

Comité Local

Don Guillermo Perelló Santandreu
Don Antonio Lladó Ferrer
Don Salvador Valls de P. Pou
Don Antonio Sagrera Gomila
Don Bartolomé Vaquer Veyn
Don Juan Bordoy Gomila

Junta Directiva

Presidente, don Juan Lladó Martorell.
Vice-presidente, don Jaime Ramón Clar.
Secretario, D. Bartolomé Puig Tugores.
Vice-Secretario, don Gabriel Monserat Bennaser.
Tesorero, don Alejo Rotger Fiol.
Vocales: don Antonio Andreu Bennaser, don Miguel Adrover Mesquida, don Gabriel Oliver Caldentey, don Pedro Obrador Barceló y don Miguel Juan Bordoy.

En virtud de reciente Real Orden y desde 1.º de enero del corriente año, se consideran ascendidos en el escalafón del Magisterio Nacional primario, nuestros paisanos don Mateo Tauler

Sociedad LA PROTECTORA

La Orquestina Mediterráneo

dará todos los jueves **CONCIERTOS** selectos, de ocho a diez de la noche, empezando el día 26 de este mes.

Oliver, Maestro de Cas-Concos, y don Juan Grimalt, de la Escuela Graduada de esta ciudad.

Ambos pasan a la quinta categoría, con sueldo de 4 000 pesetas anuales.

Se han puesto a la venta en esta imprenta *Vissicituts de la nostra agricultura industria y comers* y unos pocos ejemplares de *L'Encontrada* o sea la Historia de la desgracia de 1844 al precio de una y cuatro pesetas respectivamente.

Una excelente publicación para el hogar

Hemos recibido los ejemplares correspondientes a Enero de *El Consultor de los Bordados*, la más antigua, útil e interesante revista española dedicada exclusivamente a fomentar y divulgar las labores del hogar.

En esa publicación, es en extremo interesante su *Suplemento literario musical* en el que se publica amena literatura dedicada al bello sexo, páginas de música, enseñanza de labores domésticas por reconocidas profesionales, una sección titulada *Charlas artísticas* en la cual, una competente profesora da lecciones detalladísimas sobre artes decorativas, aplicadas al adorno general de la casa y una interesante novela dada en folletín encuadernable, cuidadosamente escogida entre las mejores. Sin embargo, lo más importante en esa revista, tan merecidamente solicitada por los Centros de Enseñanza son sus proyectos de labores, conteniendo los cuadernos que nos ocupan, entre otros modelos difíciles de enumerar, los siguientes trabajos: Un hermoso modelo de pañuelo, especial para ser pintado al "batik", un proyecto de alfombra para bordar con lanas a punto anudado, modelos de patronos para confeccionar una muñeca de adorno, principio de un soberbio juego de mantelería, principio también de varios abecedarios para juegos de cama y mantelerías, algunos de ellos formando medallón (combinable), un elegante juego de cama y una infinidad de monogramas y adornos para lencería y ropa interior. Advertimos en esa revista, que los modelos, además de ser publicados a su especial tamaño, la mayoría de ellos lo son también en colores, para facilitar la guía del bordado.

El Consultor de los Bordados que ha llegado ya al año XXVIII de su publicación, es indiscutiblemente la mejor revista en su género, goza merecidamente de un crédito superior a todas sus similares, y sus modelos satisfacen a la mujer de gusto más refinado.

El Consultor de los Bordados se edita en dos ediciones, una de lujo y otra económica y remite gratuitamente un ejemplar de muestra a quien lo solicite en su Administración, calle de Mun-taner, 65, Barcelona.

Descanso dominical

Farmacia de turno para mañana

D. JUAN ARTIGUES

Calle Nueva, 1 bis.

CABALLO

de cuatro años, bueno para trabajo, se vende.

Informes, calle Son Pinar, n.º 91.

Se vende una casa

situada en la calle del Sol y señalada con el número 13

Informes en la misma.

JOVEN

de unos 15 años, se desea para servir en un Café de esta ciudad.

Informes en la calle de los Huertos número 69.

Movimiento de población durante la presente semana

Bautismos: Sebastiana Adrover y Adrover de Antonio y Catalina.

Francisco Soler Artigues de Francisco y Antonia.

Defunciones: María Ana Bujosa y Bestard de 94 años, viuda.

Magdalena Soler Sansó de 22 años, soltera.

Nicolás Barceló Artigues de 72 años, casado.

Bárbara Nicolau Bauzá de 77 años, viuda.



De Sociedad

Ayer se supo en esta ciudad la triste nueva del fallecimiento de don Enrique Vaquer, Grabador jefe de la Casa de la Moneda y del Banco de España, con residencia en Madrid.

Hijo del reputado escultor felanigense don Antonio Vaquer, pasó en esta ciudad su infancia el malogrado grabador, en quien ya desde muy pequeño se descubrían sólidas aficiones artísticas, que fueron consolidándose rápidamente hasta convertirle en uno de los primeros maestros mundiales en el manejo del buril.

Merecido premio a sus dotes de gran artista fueron su nombramiento para la jefatura de la sección de grabado de la Casa de la Moneda, y el no menos honroso título de miembro de la Real Academia de Bellas Artes.

Prueba de la valía que se concedieron a sus trabajos, no ya en España sino en el extranjero, son las seductoras ofertas que repetidas ocasiones se le hicieron para ponerse al servicio de importantes entidades inglesas, honra que declinó en aras de su amor a la tierra nativa, limitándose a aceptar del extranjero aquellos trabajos que se podían intercambiar entre sus ordinarias tareas de carácter oficial.

Felanigense de corazón, cada vez que podía permitirse una escapada de la corte, gustaba de venir a renovar los recuerdos de su infancia aquí donde continuaba cultivando sinceras y antiguas amistades.

Doloridos por el prematuro arrebatamiento de una vida que para bien del arte debió perdurar, enviamos a la familia del Sr. Vaquer, y singularmente a su hermano don Daniel, nuestro más sentido pésame.

Nuestro paisano el joven médico don Juan Caldentey, Director del Bañero de San Juan de la Font Santa, acaba de montar su nuevo consultorio en Palma, calle Agua, 13, donde continuará dedicándose a su especialidad de urología (vías urinarias) - partos.

Las horas de consulta diaria serán de once a una.

Por D. Miguel Rigo Médico Titular de esta y su señora esposa y para su hijo D. Pedro Abogado, ha sido pedida la mano de la distinguida señorita Luisa Reus Bordoy, hermana del Juez Municipal y Abogado D. Pedro.

La boda se celebrará en Mayo próximo.

Por el Ilmo. Sr. Obispo de Menorca ha sido llamado nuestro paisano el reverendo don Antonio Artigues para predicar la presente cuaresma en la parroquia de Alayor.

ANUNCIO DE SUBASTA

El día veintidos del corriente febrero a las once horas y en las Oficinas de la Notaría de don José Masot Novell, sitas en la calle de March, número ocho, de la presente ciudad de Fe-

lanitx, se venderán en subasta extrajudicial las fincas siguientes:

Primera: Una porción de tierra, sita en término de Felanitx, punto llamado Se Serra dels Molins, de cabida treinta y cuatro destres, conteniendo una casa nueva en ella enclavada.

Segunda: Otra porción de tierra, sita en término de Felanitx y distrito de Son Gelabert, llamada Can Curt, de cabida un cuartón.

Tercera: Otra porción de tierra, sita en término de Felanitx y distrito de Son Barceló, de cabida ochenta y cuatro destres.

Cuarta: El dominio útil de una porción de tierra, llamada Sa Sabatera, sita en término de Felanitx, de cabida un cuartón.

Quinta: Otra porción de tierra, llamada La Franqueza y sita en término de Villafranca de Bonañy, de extensión superficial una cuarterada.

Sexta: Otra porción de tierra La Franqueza, sita en el mismo término de Villafranca de Bonañy, de extensión superficial asimismo una cuarterada.

Séptima: Otra porción de tierra, sita en término de Felanitx y distrito de Son Pou, sin que pu da determinarse ahora su extensión superficial.

Los títulos de dominio de las fincas que se subastan y las condiciones que han de regir en ésta estarán de manifiesto en la expresada Notaría y horas de despacho hasta el día de la subasta. Felanitx 13 febrero 1931.

COTIZACIONES

MERCADO LOCAL

Almendrón propietario	135'00 ptas qq.
Vinos Celler: Año 1929	0'35 » litro.
Trigo (cuartera)	26'00
Candeal	00'00
Cebada del país	16'50
Id forastera	16'00
Avena del país	13'00
Id forastera	13'00
Habas corrientes	27'50
Maiz (100 kilos)	43'00
Algarrobas	7'00

MERCADO DE INCA

Almendrón (quintal)	140'00
Trigo (cuartera)	29'00
Candeal	00'00
Cebada del país	18'00
Cebada forastera	17'00
Avena del país	14'50
Avena forastera	14'00
Habas para cocer	52'00
Id ordinarias	00'00
Id para ganados	00'00
Maiz	42'50

Por el Sr. Alcalde se dió cuenta de haber quedado rendida la cuenta general correspondiente al presupuesto del próximo pasado año.

Dada lectura a las instancias de Antonio Bordoy Vicens, Bernardo Roselló Bordoy, Antonio Mesquida Nicolau y Onofre Vaquer Valens, que solicitan se les conceda derecho de perpetuidad sobre solares en el cementerio nuevo de esta ciudad, por unanimidad se accedió a lo que solicitaron.

Se resolvieron otros asuntos de trámite.

Y se levantó la sesión.

EDICTO

El Infrascrito Alcalde Presidente del Ayuntamiento de Felanitx.

Hago saber: Que habiendo acordado este Ayuntamiento Pleno en sesión celebrada el día 11 de Enero de 1931, que se procediera a la ejecución del proyecto de pavimentación especial por las calles de la Plaza, trozos Sol, Mayor, Mar y Plaza Arrabal, con la condición de imponer las contribuciones especiales que autorizan los artículos 352 y 354 y siguientes del Estatuto Municipal, sobre los directamente interesados o beneficiados, se pone en conocimiento de los mismos y del vecindario en general que durante el plazo de diez días a constar del siguiente al de la publicación del presente edicto estarán expuestos en la Secretaría de este Ayuntamiento, para su examen, los documentos siguientes que integran el expediente de su razón:

1º.—Presupuestos y planos del proyecto.
2º.—Certificación negativa de las subvenciones o auxilios concedidos para la ejecución del referido proyecto.

3º.—Relación de las fincas, explotaciones y particulares beneficiados.

4º.—Base del reparto y cantidad acordada a repartir, y.

5º.—Reparto de las cuotas individuales correspondientes a las personas beneficiadas.

Al propio tiempo se hace público que durante el plazo de exposición de los documentos mencionados y de los siete días siguientes, serán admitidas por el Ayuntamiento las reclamaciones que los interesados crean oportunas formular, bajo la inteligencia de que cuantas se deduzcan una vez transcurridos dichos plazos serán desestimadas por extemporáneas.

En Felanitx a 16 de Febrero de 1931.
El Alcalde, Salvador Valls de P.

AGRICULTORES:
Emplead los Abonos orgánicos de pescado
« G Y P S A »
y os asombrará el resultado.
REPRESENTANTE EN FELANITX
B. MESTRES = Calle del Mar, 73

BANDO

Don Salvador Valls de Padrinas Pou Alcalde Presidente del Excelentísimo Ayuntamiento de la M. L. ciudad de Felanitx, provincia de Baleares.

Hago saber: Que dando cumplimiento a la Circular del Gobierno Civil de la Provincia no se podrán vender por los comerciantes minoristas durante el actual mes y siguientes los artículos que a continuación se detallan, a precios de tasa superiores a los siguientes.

Trigo	0'55 ptas. kg.
Cebada	0'45 "
Avena	0'40 "
Centeno	0'50 "
Maiz	0'50 "
Arroz	0'70 "
Salvado	0'40 "
Garbanzos	1'15 "
Lentejas	1'35 "
Judías	1'10 "
Habas	0'65 "
Guisantes	1'10 "
Veza	0'50 "
Mueías	0'60 "
Patatas	0'40 "
Azúcar blanquillo	1'80 "
Azúcar pilé	2'20 "
Bacalao	2'30 "
Harina blanca superior	0'70 "
Harina corriente	0'80 "
Harina fuerza superior	1'05 "
Huevos	3'20 la docena
Aceite de olivas	2'15 el litro
Alfalfa: pesetas 8'00 los 40 kilogramos.	
Algarobos: pesetas 0'85 los 5 kilogramos y pesetas 6'50 los 40 kilogramos	
Leña de olivo de quemar: corta, pesetas 2'40 y larga, pesetas 2'10 los 40 kilogramos.	
Carbón vegetal de pino: pesetas 10'25 los 40 kilogramos.	
Carbón vegetal de eneina: pesetas 12'50 los 40 kilogramos.	

Cok: pesetas 0'55 los 5 kilogramos y 4'25 los 40 kilogramos.
Cok picado: pesetas 0'60 los 5 kilogramos y pesetas 4'75 los 40 kilogramos.
Pan.—Moreno: pieza de un kilogramo 0'60 pesetas; Blanco corriente: pieza de un kilogramo pesetas 0'65, pieza de medio kilogramo pesetas 0'35, y dos piezas de medio kilogramo pesetas 0'65 y para su venta deberán atenderse a lo que dispone el párrafo correspondiente de la Circular número 61 inserta en el Boletín Oficial de la provincia número 9998 del día 8 de Enero último.
Leche.—Pesetas 0'55 el litro y por fracción de este o sea decilitros o medidas con la misma disposición correspondiente, citada en la Circular anteriormente aludida.
Carnes.—Vaca.—Clase selecta: Ptas. 5'00; Clase 1.ª pesetas 3'00 a 4'30; Clase 2.ª pesetas 2'00 a 2'90; Clase 3.ª pesetas 1'00 a 1'40; Sobreproductos (sebo y huesos) pesetas 0'60 el kilogramo.
Ternera.—Clase selecta: Pesetas 7'00; Clase 1.ª pesetas 5'00 a 5'75; Clase 2.ª pesetas 3'00 a 4'25; Clase 3.ª pesetas 2'00; Sobreproductos (sebo y huesos) pesetas 0'60 el kilogramo.
Lanar y Cabrío.—Clase 1.ª ptas. 4'00 a 5'10; Clase 2.ª pesetas 3'00 a 3'10; Clase 3.ª pesetas 1'00 a 2'00 el kilogramo.
Cerde.—Clase selecta: pesetas 6'00; Clase 1.ª pesetas 4'00 a 5'00; Clase 2.ª pesetas 3'00; Clase 3.ª pesetas 1'00 a 2'00 el kgr.
Lo que se publica para general conocimiento reiterando el más exacto cumplimiento para no verme obligado a imponer sanciones contra los transgresores de esta disposición.
Felanitx 16 Febrero de 1931.



En el Ayuntamiento

Sesión de la Comisión permanente celebrada el 16 de Febrero de 1931

La presidió el Sr. Alcalde don Salvador Valls de Padrinas Pou, con asistencia de cuatro vocales.

Se aprobó el acta de la sesión anterior.

Se enteró a esta Comisión de haberse recaudado durante la semana anterior por el arbitrio de carnes, la cantidad de 399'45 pesetas.

Se acordó la tramitación de dos multas por infracción de las ordenanzas municipales.

Se acordó que suspenda las obras que realiza Bartolomé Sagrera en la calle de Anglasola, por no tener la autorización correspondiente.

Al objeto de mejorar las comunicaciones con el vecino pueblo de Santanyí se acordó elevar a la Excm. Diputación una instancia petición para que se incluya en su plan de caminos el que una nuestra ciudad con el citado pueblo.

Se acordó designar al Teniente de Alcalde don Antonio Oliver Banús para que forme parte de las mesas que han de presidir la subasta del arbitrio de Almotacenia y repeso y el concurso de adquisición de una báscula.

Dada lectura del acta de recepción de las obras de alcantarillado y canalización realizadas en la calle del Convento con la firma del Técnico municipal, por unanimidad fué aprobada.

HIPOCRESÍA REFINADA

Esa galantería y esa educación tan a la moda que se practica en los salones de nuestra sociedad, en el fondo, la mayor parte de las veces, es sólo un baño refinado de hipocresía.

* * *

EL JUEGO

El juego es la escuela de los crímenes tolerada por las leyes de las naciones.

ACEPTACIÓN INMEREÇIDA

El que acepta regalos inmerecidos no se da cuenta que vende su conciencia a plazos y que al fin pagará muy caro lo que él creía que era de balde.

* * *

LA EMBRIAGUEZ

Los que se embriagan por hábito merecen ser llamados idiotas voluntarios.

La Joyería y Relojería

Sucursal de la Casa

JOSÉ P. MORENO,

permanecerá abierta los sábados, Domingos y lunes de cada semana, calle de la Plaza n.º 16 y Sol 1.

RELOJERÍA Y PLATERÍA de GABRIEL CORTÉS

Plaza de la Constitución n.º 4 = Felanitx

ABIERTA PERMANENTEMENTE

Acaba de recibirse en esta casa un selecto surtido de relojes de bolsillo y pulsera, además de disponer de grandes existencias de los de pared, en todos los modelos y gustos más refinados.

Especialidad en objetos de joyería y en alhajas antiguas y modernas.
Se compran monedas y alhajas y se hacen cambios.



COMPANÍA TRASATLÁNTICA

VAPORES CORREOS ESPAÑOLES
SERVICIOS REGULARES

7 expediciones anuales a New-York, 14 a Cuba y Méjico, 12 a la Argentina, 14 a Cuba y New-York, 14 a Puerto Rico, Venezuela y Colombia, 12 a Fernando Póo y 3 a Filipinas.

El día 5 Marzo saldrá de Barcelona para Buenos Aires el vapor

Reina Victoria Eugenia

Informes en Felanitx: JUAN ROSSELLO, calle de la Fuente, 17.

COMUNICACIONES

VAPORES CORREOS

Salidas: Para Barcelona, todos los días a las 21, excepto los domingos.

Para Valencia, miércoles a las 12 y domingos a las 20 (directo).

Para Alicante, viernes a las 12.

Para Ibiza, miércoles a las 12.

Para Tarragona, martes a las 16.

Para Mahón, martes a las 20.

Para Ciudadela, jueves a las 19.

Para Cabrera, martes y sábados a las 7 y viernes a las 9.

De Formentera a Ibiza, los mismos días a las 12.

Llegadas: De Barcelona, todos los días a las 7, menos los domingos.

De Valencia, los viernes.

De Ibiza, los viernes.

De Tarragona, los jueves.

De Alicante, los lunes.

De Mahón, los jueves.

De Ciudadela, los martes.

De Cabrera, los martes y sábados.

FERROCARRILES

RAMAL DE FELANITX

De Felanitx a Palma, a las 6:45, 11:50, y 17:15.—Los lunes y jueves, el segundo tren retrasa su salida hasta las 13:20.

De Palma a Felanitx, a las 8:25, 14:15 y 18:15.—Los domingos y días festivos este último retrasa su salida hasta las 20.

GUILLERMO BENNASAR (Funió)

Pintor, Decorador y Empapelador

Taller: Obispo Puig, 30 D.º (frente 4 Esquinas) — FELANITX.

Agencia de Transportes de ANTONIO ARTIGUES ROSELLÓ

Calle Mayor, número 28, Felanitx.—Teléfono n.º 40

Viajes diarios a Palma: coches para pasajeros y camiones de carga.
Transporte de mercancías a cualquier punto de la isla.

Esta Agencia, al participar al público el traslado de su domicilio a la casa Mayor número 28, se complace en añadir que ha introducido grandes mejoras en el servicio, teniendo abierto permanentemente su despacho y dotándolo de comunicación telefónica para facilitar las relaciones con sus clientes.

¡ AGRICULTORES !

Los que deseen plantar almendros, dirijan sus encargos a D. Francisco Pou, Caridad, 3, que les servirá en buenas condiciones y a precios reducidos los almendros «Dasmayo», únicos que resisten a las más fuertes heladas. Empiezan a florecer en Marzo.

Se venden injertados sobre pié amargo y pueden escogerlos que den fruto el primer año. Se sustituyen gratis todos los que no arraigan el primer año de plantación.

Se pueden encargar olivos «Arbequines» auténticos, vides americanas, frutales y flores de gran variedad y clase selecta.

Damian Más

Huertos, 9 y 14

TAPICERO DE COCHES

Asientos con muelles, fundas y capotas para autos y lanchas. Redecillas, cortinillas y cristales para Sedan.

Cubreballistas y todo lo relacionado con el confort.

Miraguano primera flor, de Java, (nuevo en Felanitx.)

Tengo varias carrocerías en buen estado, capotas sueltas, asientos, etc., para vender.

Camión Ford y carro de trabajo

en inmejorable estado de conservación y a toda prueba, se desean vender.

Diríjanse los compradores a la Casa Amorós, calle de Zavelá, Felanitx.

BEBAN

VINOS PLANA NOVA por llevar ventaja a sus similares

Depósito: En casa de don Lorenzo Calafat, Avenida de Alejandro Rosello, n.º 43, Palma.

TALABARTERIA

DE

GABRIEL OBRADOR

Antes Pedro Obrador (Llagosta)

Mar, 53 = Felanitx.

Guarnicionería, confección y arreglo de capotas y asientos para automóviles. Restauración y tapizado de sillerías y todo lo concerniente al ramo.

Miraguano de Java desde 3'90 kg.
Importantes descuentos en las ventas que excedan de 5 kg.

JUAN JAUME

MÉDICO

ESPECIALISTA

EN

Garganta - Nariz - Oído

Consulta los Domingos de 9 a 12, en la calle Nueva, 17, Felanitx.

Los demás días de 10 a 1, Plaza de Eusebio Estada, número 1, Palma de Mallorca.

Lavado y planchado

La antigua planchadora Margarita Pou (a) Muntaner, que tiene su domicilio en la calle de la Sinia n.º 25, participa al público que ha abierto de nuevo su casa al servicio de sus parroquianos.

NODRIZA

de 37 años y leche de 15 días, desea criatura para lactar en su casa.

Para informes, calle Abrevadero, n.º 42, Felanitx.

Imp. Suc. de B. Reus

122

Filosofía del Pensamiento

Mateo Cladera Palmer

123

EL SILENCIO

El que quiere convencer con gritos tiene que rendirse ante el silencio, porque el silencio es señor muy poderoso.

* * *

EL FRUTO DE LA INJUSTICIA

Pocos hombres se salvan de volverse malos cuando han sido acosados con insistencia por la injusticia.

LA DESCONFIANZA

El hombre por naturaleza desconfiado se ve muchas veces pagado con la misma moneda aun por personas que nunca desconfiaron de nadie.

* * *

DE LOS DEFECTOS

No hay madre que encuentre feo a su hijo, ni hombre que formalmente se encuentre defecto alguno.